散文小溪

我的父親

•文/梁永梅（麻州）

我的父親是一個七水電師傅，有爸爸，個小兄弟姊妹很頑皮，這個孩爸年紀一直在像未泯。子現在，都還世了，，他非是童心過奶奶的意總是，爺爺順奶奶眼中的思，爺爺常孝順人別乖兒子。

爸爸很聰明也很用功，每隔一兩年學校進修，因為他想多學些知識，將來多賺些錢來栽培我和妹妹。爸爸的英文不太好，但是他很努力，一點一滴慢慢的學。

爸爸，國日大等。

爸爸喜歡旅遊和爬山，他每次去拍下美麗會用留住難忘的景機，上過回憶。點過山畏繼續千米高不懼，爸爸原斷高峰挑戰，這種勇而無懼和不怕難的精神無人能及，令我非常敬佩！

爸爸教會我很多東西，他曾經教我婚結多如國、瑞媽媽很例韓國、和國下住爬上點應更換燈泡等。無論遇到什麼困難，爸爸都會努力堅持下去，不會放棄。所以每次我遇到困難，都會想起爸爸，然後像爸爸一樣堅持下去。

爸爸是我的偶像，我愛我的爸爸！爸爸：你是我心目中永遠的Number One！

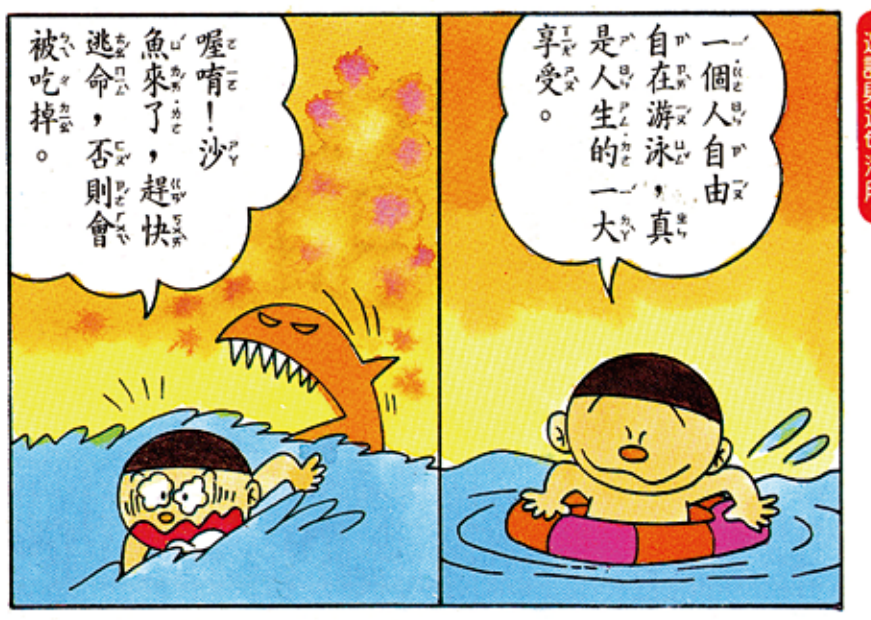
每日一字

博學館出版社／提供

喔 12畫口部

注音·字義

㈠喔形鷄鳴聲；例喔喔叫。㈡喔嘆，表示了解的意思。



造詞與造句活用

字詞研究

喔喔：雞叫聲。例天剛亮，公雞就喔喔的叫個不停，把全家人都吵醒了。

喔唷：痛苦的感歎聲。例喔唷！你踩到我的脚了。

喔：同「哦」，表示了解。例喔！我知道了。

兒歌花

燒餅

•文/唐明敏（俄亥俄州）

燒餅大，燒餅小。大大小小個個好。
圓圓方方長長臉，甜甜鹹鹹惹垂涎。
有餡沒餡不計較，全是肚皮實充填。
內層層，外金黃。烘烤隨時出爐忙。
芝麻點，酥酥香，又熱又脆燙人嘴。
呼呼呼，怕燙還要大口嚐，
誰教師傅手藝無人擋，
引得顧客大排長龍搶！

豆豆之友

•杜彭（澳洲）

小品集

聖地牙哥

•文/呂安琪（加州）

雖然我還小，可是星期一到星期五我都得去英文和中文學校。

不過，今天可不一樣了，媽媽說今天我們要去聖地牙哥玩，我和妹妹都高興地從沙發上跳了起來。在前往聖地牙哥的途中，我們看到好多美麗的風景！

之後，我們終於看到了一艘船。你們以為我要去旅行嗎？哈哈！你們猜錯了，這是聖地牙哥海軍博物館。裡面有好多東西喔！我學到很多美國歷史和飛機的知識，我永遠不會忘記去聖地牙哥的經驗。

每日英語充電站

新加坡的新富熱中慈善事業 5-1

As Singapore celebrates 45 years of independence this month, it takes pride in its transformation into one of Asia's richest societies, and the idea of sharing wealth is gaining broader support.

本月迎接獨立45周年紀念的新加坡，對於能發展成亞洲最富裕社會深感驕傲，而分享財富觀念也漸獲廣泛支持。【新華社】

華文	泰文	
A：下班後，有空沒有？	ก ซีย่า ปัน โห้ว โหย่ว โค่ง เหมย โหย่ว	หลังเลิกงานว่างไหม
B：你有什麼好點子？	ข หนี โหย่ว เสิ่ม เมอ หาว เตี่ยน จือ	คุณมีอะไรดี ๆ หรือ
A：我們去看場電影吧！	ก หว่อ เหมิน ฉวี้ย คั่น ฉั่ง เตี้ยน อิ่ง ปา	เราไปดูหนังกันสักรอบไหม
B：這個點子不錯。	ข เจ้อ เกอ เตี่ยน จื่อ ปู๋ ชั่ว	ความคิดอันนี้ดี(ไม่เลว)
A：有一部剛得獎的片子，聽說不錯。	ก โหย่ว อี๋ ปู๋ กัง เตอะ เจี่ยง เตอ เพี่ยน จื่อ ทิง ซรัว ปู๋ ชั่ว มีหนังที่เพิ่งได้รับรางวัลเรื่องหนึ่ง ได้ยินว่าไม่เลว	
B：就看那部吧。	ข จิ้ว คั่น น่า ปู๋ ปา	งั้นก็ไปดูเรื่องนั้นเถิด

大家來找碴

遊戲規則：請對照AB兩圖，找出5個不同處。

找碴解答：

數獨 SUDOKU 動動腦

http://www.1emo.dk/sudoku/

說明：將數字1–9填入每個小格裡，使每一行，每一列的每一個方框裡都沒有重複的數字。右為本期解答。

	1		7		4		8	
6				5				9
		7				1		
	7	5				6	9	
			4		7			
	6	3				8	4	
		1				9		
2				8				5
	8		5		1		2	

5	1	9	7	3	4	2	8	6
6	4	8	1	5	2	3	7	9
3	2	7	8	9	6	1	5	4
4	7	5	3	1	8	6	9	2
8	9	2	4	6	7	5	3	1
1	6	3	9	2	5	8	4	7
7	5	1	2	4	3	9	6	8
2	3	4	6	8	9	7	1	5
9	8	6	5	7	1	4	2	3